

SUPERNOVA

SRV 2 - S
ASRV 3

GB INSTALLATION INSTRUCTIONS

DE MONTAGEANLEITUNG

PL INSTRUKCJA MONTAŻU

HU SZERELÉSI UTASÍTÁS

RU ИНСТРУКЦИЯ ПО МОНТАЖУ

UA ПОСЛІДОВНІСТЬ МОНТАЖУ

BG ИНСТРУКЦИЯ ЗА МОНТАЖ

ES INSTRUCCIONES DE MONTAJE

FR INSTRUCTIONS DE MONTAGE

RO INSTRUCȚIUNI DE MONTAJ

SK MONTÁŽNY NÁVOD

CZ MONTÁŽNÍ NÁVOD




AntiCalc

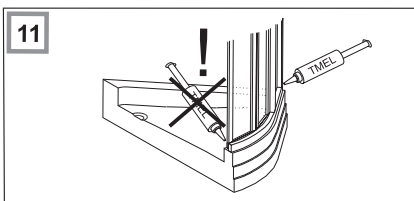
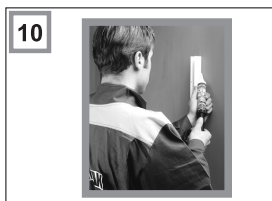
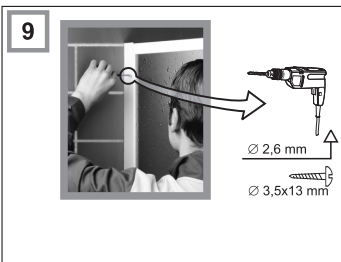
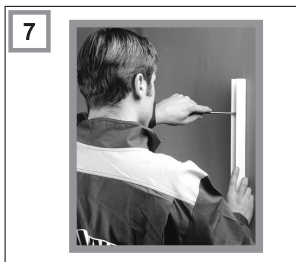
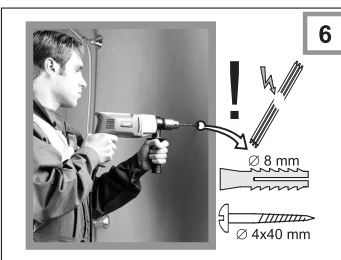
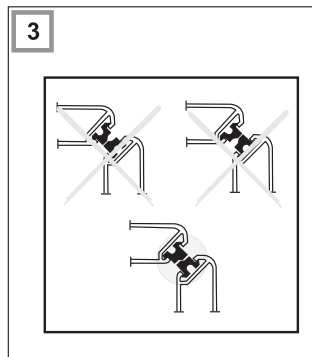
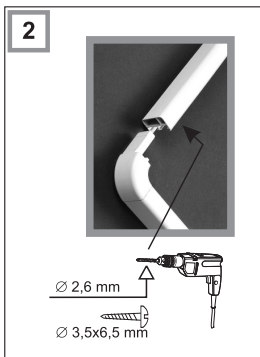
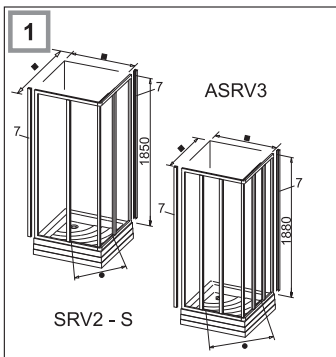
RAVAK®

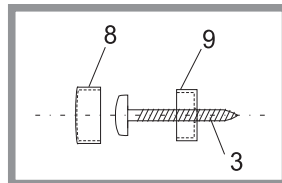
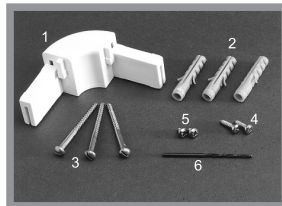
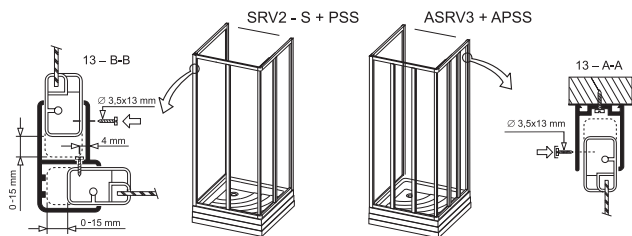
	SRV2 - S - 75 + SRV2 - S - 75	SRV2 - S - 80 + SRV2 - S - 80	SRV2 - S - 90 + SRV2 - S - 90
■	(720-740) x (720-740)	(770-790) x (770-790)	(870-890) x (870-890)
●	396	431	504

	ASRV3-75 + ASRV3-75	ASRV3-80 + ASRV3-80	ASRV3-90 + ASRV3-90
■	(720-740) x (720-740)	(770-790) x (770-790)	(870-890) x (870-890)
●	495	543	635

	SRV2 - S - 100 + SRV2 - S - 100	SRV2 - S - 75 + SRV2 - S - 90
■	(970-990)x(970-990)	(720-740)x(870-890)
●	530	454

	ASRV3-100 + ASRV3-100	ASRV3-75 + ASRV3-90
■	(970-990)x(970-990)	(720-740)x(870-890)
●	670	570





CZ Obsah kompletu

1. Plastová rohová spojka	1 ks
2. Hmoždinky \varnothing 8 mm	3 ks
3. Vrutu \varnothing 4/40 mm	3 ks
4. Samořezné šrouby \varnothing 3,5/13 mm	2 ks
5. Samořezné šrouby \varnothing 3,5/6,5 mm	2 ks
6. Vrták \varnothing 2,6 mm	1 ks
7. Ustavovací profil	1 ks
8. Krytka	2 ks
9. Podložka krytky	2 ks

ES Contenido de la bolsa para el montaje

1. conexión plástica angular	1 pieza
2. tacos diámetro 8 mm	3 piezas
3. tornillos para madera diámetro 4/40 mm	3 piezas
4. tornillos diámetro 3,5/13 mm	2 piezas
5. tornillos diámetro 3,5/6,5 mm	2 piezas
6. taladro diámetro 2,6 mm	1 pieza
7. perfil de fijación	1 pieza
8. casquillo	2 piezas
9. arandela	2 piezas

RO Kit de montaj

1. Introduceti racordurile din plastic	1 buc.
2. Diblu \varnothing 8 mm	3 buc.
3. Şurub \varnothing 4/40 mm	3 buc.
4. Şurub autofiletant \varnothing 3,5/13 mm	2 buc.
5. Şurub autofiletant \varnothing 3,5/6,5 mm	2 buc.
6. Burghiu \varnothing 2,6 mm	1 buc.
7. Profil de montaj	1 buc.
8. Capac	2 buc.
9. Şaibă	2 buc.

GB Contents of the assembly pack

1. Plastic corner connection	1 pc.
2. Dowel plugs \varnothing 8 mm	3 pcs
3. Screws \varnothing 4/40 mm	3 pcs
4. Self-cutting screws \varnothing 3,5/13 mm	2 pcs
5. Self-cutting screws \varnothing 3,5/6,5 mm	2 pcs
6. Drill \varnothing 2,6 mm	1 pc.
7. Wall connecting profile	1 pc.
8. Cover	2 pcs
9. Coverwasher	2 pcs

HU A szerelési csomag tartalma:

1. Műanyag sarokcsatlakozó	1 db
2. \varnothing 8 mm-es tipli	3 db
3. Típlí csavar \varnothing 4/40 mm	3 db
4. Önmetszős csavar \varnothing 3,5/13 mm	2 db
5. Önmetszős csavar \varnothing 3,5/6,5 mm	2 db
6. Fúrószár \varnothing 2,6 mm	1 db
7. "U" rögzítő profil	1 db
8. Fedő	2 db
9. Alátét	2 db

PL Zawartość kompletu montażowego

1. Plastikowa kostka łącząca	1 szt
2. Dźwib \varnothing 8 mm	3 szt
3. Wkręt \varnothing 4/40 mm	3 szt
4. Wkręt \varnothing 3,5/13 mm	2 szt
5. Blachowkręt \varnothing 3,5/6,5 mm	2 szt
6. Wiertło \varnothing 2,6 mm	1 szt
7. "U" profil	1 szt
8. Zaślepka	2 szt
9. Podkładka	2 szt

RU Содержание монтажного набора:

1. Угловое соединение	1 шт.
2. Дюбели \varnothing 8 мм	3 шт.
3. Шуруп \varnothing 4/40 мм	3 шт.
4. Винт самонарезной \varnothing 3,5/13 мм	2 шт.
5. Винт самонарезной \varnothing 3,5/6,5 мм	2 шт.
6. Сверло \varnothing 2,6 мм	1 шт.
7. Установочный профиль	1 шт.
8. Колпачок	2 шт.
9. Прокладка	2 шт.

SK Obsah montážneho sáčku

1. Plastová rohová spojka	1 ks
2. Hmoždinky \varnothing 8 mm	3 ks
3. Skrutky \varnothing 4/40 mm	3 ks
4. Samorezné skrutky \varnothing 3,5/13 mm	2 ks
5. Samorezné skrutky \varnothing 3,5/6,5 mm	2 ks
6. Vrták \varnothing 2,6 mm	1 ks
7. Ustavovací profil "U"	1 ks
8. Krytka	2 ks
9. Podložka	2 ks

D Als Montagmaterial liegt der Duschgleitüre bei

1. Eckverbindung aus Kunststoff	1 Stk.
2. Dübel \varnothing 8 mm	3 Stk.
3. Holzschrauben \varnothing 4/40 mm	3 Stk.
4. Selbstschneidende Schrauben \varnothing 3,5/13 mm	2 Stk.
5. Selbstschneidende Schrauben \varnothing 3,5/6,5 mm	2 Stk.
6. Bohrer \varnothing 2,6 mm	1 Stk.
7. Wandanschlußprofil (aufgesteckt)	1 Stk.
8. Deckel	2 Stk.
9. Deckelunterlage	2 Stk.

BG Съдържание на комплект

1. Пластмасов ъглов съединител	1 бр
2. Дюбели \varnothing 8 мм	3 бр
3. Болтове \varnothing 4/40 мм	3 бр
4. Самоврязващи болтове 3,5/13 мм	2 бр
5. Самоврязващи болтове 3,5/6,5 мм	2 бр
6. Свердел \varnothing 2,6 мм	1 бр
7. Стабилизиращ профил	1 бр
8. Тапаче	2 бр
9. Шайба	2 бр

FR Contenu du sachet de montage

1. Coin de raccord en matière synthétique	1 pcs
2. Goujons \varnothing 8 mm	3 pcs
3. Vis \varnothing 4/40 mm	3 pcs
4. Vis taraudeuses \varnothing 3,5/13 mm	2 pcs
5. Vis taraudeuses \varnothing 3,5/6,5 mm	2 pcs
6. Vrilte \varnothing 2,6 mm	1 pcs
7. Profil de fixation	1 pcs
8. Cache	2 pcs
9. Rondelle diamètre	2 pcs

UK Вміст монтажного набору:

1. Кутове з'єднання	1 шт.
2. Дюбель \varnothing 8 мм	3 шт.
3. Шуруп \varnothing 4x40 мм	3 шт.
4. Самонарізний гвинт \varnothing 3,5 x 13 мм	2 шт.
5. Самонарізний гвинт \varnothing 3,5 x 6,5 мм	2 шт.
6. Свердло \varnothing 2,6 мм	1 шт.
7. Установний профіль	1 шт.
8. Колпачок	2 шт.
9. Прокладка	2 шт.

1. Половина душевого уголка состоит из одного SRV - S шириной 750, 800, 900 или 1000 мм и одного установочного профиля. Возможна комбинация изделий разной ширины. К уголку можно заказать жесткую стенку PSS шириной 750, 800, 900 или 1000 мм и дополнительно угловой соединительный профиль. До начала монтажа проверьте комплектность изделия.

2. Сборку SRV - S проводите за пределами поддона. Угловые соединения вставьте в алюминиевые профили, просверлите отверстия \varnothing 2,6 мм и соединения зафиксируйте с помощью самонарезающих шурупов \varnothing 3,5/6,5 мм.

3. Уплотнение закрытых дверей осуществляется с помощью магнитных профилей. Обратите внимание на их правильную стыковку: профили должны входить в зацепление между собой. В случае неправильной стыковки магнитных профилей с помощью отвертки аккуратно вытащите один из них, переверните и вновь вставьте в профиль двери.

4. Уголок с установочными профилями установите на поддон с помощью уровня в вертикальное положение. Отметьте на стене местоположение установочных профилей.

5. Снимите установочные профили с изделия, приложите к стене в намеченных местах и обозначьте места расположения отверстий.

6. Просверлите отверстия \varnothing 8 мм и вставьте в них дюбели. Во время сверления обратите внимание на проводку электричества, воды и газа.

7. Прикрепите установочные профили к стене с помощью шурупов \varnothing 4/40 мм (профиль крепится закругленной стороной наружу поддона).

8. Вставьте изделие в установочные профили и проверьте работоспособность дверей.

9. Через отверстия в профилях просверлите отверстия в раме и прикрутите раму к профилям самонарезающими шурупами \varnothing 3,5/13 мм.

10.-11. В местах стыка уголка, стен и поддона нанести тонкий слой силиконового герметика. Зазоры силиконить только с наружной стороны. Места нанесения герметика должны быть чистыми, сухими и обезжиренными. Обратите внимание на инструкцию по монтажу при установке и уплотнении душевого поддона! Для герметизации завод-изготовитель рекомендует использовать силиконовый герметик RAVAK PROFESSIONAL. При использовании другого герметика возможна опасность протекания воды.

12. Полистирольное наполнение оснащено защитной пленкой. После установки уголка защитную пленку необходимо снять!

13. Изделие можно дополнить самостоятельной жесткой стенкой с угловым соединительным профилем.

Сборку обеих половин рекомендуем проводить за пределами поддона. Внимание: декоративная сторона стекла должна находиться с наружной стороны! С душевого уголка снимите установочные профили и с жесткой стенки снимите угловой соединительный профиль. Уголок соедините с жесткой стенкой следующим образом: в угловой профиль вставьте с одной стороны уголок, а с другой - жесткую стенку (см. Рис.13). Установочные профили установите на уголок и жесткую стенку закругленной гранью наружу. Смонтированные элементы установите на поддон с помощью уровня в вертикальное положение и отметьте на стене расположение установочных профилей. Обозначьте положение отверстий на угловом профиле, раме уголка и жесткой стенке. Снимите уголок с поддона, вытащите жесткую стенку из углового профиля. Просверлите намеченные отверстия в раме SRV2 сверлом \varnothing 2,6 мм и соедините самонарезающими шурупами \varnothing 3,5/13 мм раму SRV - S с угловым профилем (рис. 13). Далее следуйте пунктам 5.-8. Вставьте уголок вместе с жесткой стенкой в установочные профили. Просверлите сверлом \varnothing 2,6 мм отверстия в установочных профилях и угловом профиле. Соедините с помощью шурупов \varnothing 3,5/13 мм уголок и жесткую стенку с установочными профилями и жесткую стенку с угловым профилем. Угловой соединительный профиль и шурупы входят в комплект жесткой сенки (PSS). Завершите работу согласно пунктам 10.-11.

Внимание!

Для ухода за изделием запрещено использование абразивной пасты, растворителей, ацетона и других агрессивных химических веществ. Завод-изготовитель не несет ответственность за ущерб, нанесенный неправильным монтажом и эксплуатацией изделия. Уход проводится только протиранием лакированных частей, стекла и пластмасс с помощью специальных очистительных средств. Завод-изготовитель рекомендует использовать средства: RAVAK ANTICALC CONDITIONER - средство, которое обновляет и поддерживает все свойства защитного слоя RAVAK ANTICALC. RAVAK CLEANER - служит для устранения старых загрязнений со стекла, поверхностей рам душевых уголков, эмалированных и акриловых ванн, раковин и смесителей; RAVAK DESINFECTANT - специальное очистительное средство с ярко выраженным антибактериальным и противогрибковым действием. Завод-изготовитель оставляет за собой право модернизации изделия. Гарантийный срок - 24 месяцев с момента продажи. Вся более подробную информацию относительно монтажа, эксплуатации и ухода за изделием Вы получите у продавцов.

RAVAK a.s., Obecnická 285, 261 01 Příbram I, ČR
tel.: +420 318 427 111, fax: +420 318 427 278. e-mail: info@ravak.cz, web: www.ravak.cz

RAVAK SLOVAKIA spol. s r.o., Einsteinová 11, 851 01 Bratislava
tel.: +421 2 / 444 550 01, fax: +421 2 / 444 550 02, e-mail: obchod@ravak.sk, web: www.ravak.sk

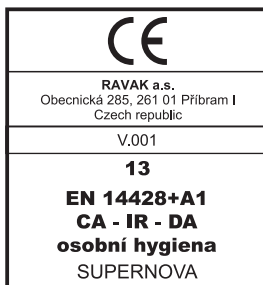
RAVAK POLSKA s.a., Kałęczyn 2B, ul. Radziejowicka 124, 05-825 Grodzisk Mazowiecki, POLSKA
tel.: 22 / 755 40 30, fax: 22 / 755 43 90, e-mail: info@ravak.pl, web: www.ravak.pl

RAVAK Hungary Kft., 1142 Budapest, Erzsébet királyné útja 125, HUNGARY
tel.: 06 (1) 223 13 15, 06 (1) 223 13 16, fax: 06 (1) 223 13 14, e-mail: info@ravak.hu, web: www.ravak.hu

Ravak Gesellschaft für Sanitärprodukte mbH, Alexanderstrasse 58, D - 45472 Mülheim an der Ruhr
Tel. (0208) 37789-30 Fax. (0208) 37789-55, e-mail: info@ravak.de, web: www.ravak.de

RAVAK a.s., Representative Office in Ukraine, 21 Dniprovska Naberezhna str., 2nd floor, 02081, Kyiv, Ukraine
tel.: 00380 44 2203232, 00380 44 3605200, fax: 00380 44 2204343, e-mail: ravak@ravak.kiev.ua, web: www.ravak.ua

OOO RAVAK ru, ul. Staropetrovskiy pr. 7A, Moskva 125 130,
tel./fax: 007 495 710 82 23, 007 495 450 12 77, e-mail: ravak@inbox.ru, web: www.ravak.com



RAVAK a.s., Obecnická 285, 261 01 Příbram I
tel.: +420 318 427 200, 318 427 111 fax: +420 318 427 269
e-mail: info@ravak.cz, www.ravak.com